# 大埔乡事委员会

A SHAN

鸦山

Indigenous Inhabitant Representative

原居民代表

Resident Representative

居民代表

LAM KWOK WAH

林国华

LAM KAM WAH

林锦华

CHAI KEK

寨乪

Indigenous Inhabitant Representative

原居民代表

Resident Representative

居民代表

**CHUNG TIN PUI** 

钟天培

CHUNG HE MAN HERMAN

钟喜文

CHEUNG SHUE TAN

樟树滩

Indigenous Inhabitant Representative

原居民代表

KONG SAI WING

江世荣

YAU TUNG PING

邱东平

Resident Representative

居民代表

WAN MAN KIT

温文杰

CHEUNG UK TEI

张屋地

Indigenous Inhabitant Representative

原居民代表

CHEUNG KOON HING

张观兴

Resident Representative

居民代表

WU RUI LONG

伍瑞浓

CHUNG MEI SAN TSUEN

涌尾新村

Indigenous Inhabitant Representative

原居民代表

LEE KOON LIN

李观连

大埔乡事委员会

**CHUNG PUI SAN TSUEN** 

涌背新村

Indigenous Inhabitant Representative

原居民代表

LI CHI KAN

李志勤

CHUNG UK TSUEN

钟屋村

Indigenous Inhabitant Representative

原居民代表

钟国明

Resident Representative CHUNG CHEE MING

居民代表

钟志明

**CHUNG KWOK MING** 

FONG MA PO

放马莆

Indigenous Inhabitant Representative

原居民代表

WONG TIN SANG

黄天生

Resident Representative

居民代表

WONG KAI TUNG

黄启东

**FUNG YUEN** 

凤园

Indigenous Inhabitant Representative

原居民代表

MAK KWONG SANG

麦广生

Resident Representative

居民代表

IP WAI CHOI

叶伟才

HA HANG

下坑

Indigenous Inhabitant Representative

原居民代表

LEE TAI

李带

LEE WING PIU COLIN

李荣彪

Resident Representative

居民代表

LEE SUN

李新

# 大埔乡事委员会

### HA TEI HA

虾地下

Indigenous Inhabitant Representative

tive LO KIN CHAU PHILIP

原居民代表

卢建州

Resident Representative

LO TIN MAN

居民代表

卢天民

HA WONG YI AU

下黄宜坳

Indigenous Inhabitant Representative

CHAN SIU KUEN

原居民代表

陈笑权

Resident Representative

CHAN CHEUNG YAU

居民代表

陈长有

HA WUN YIU

下碗室

Indigenous Inhabitant Representative

MA AH KWAI

原居民代表

马亚贵

Resident Representative

MA MAN LUNG

居民代表

马文龙

HANG HA PO

坑下莆

Indigenous Inhabitant Representative

LAM CHE PING

原居民代表

林志平

Resident Representative

LAM CHUN CHEUNG

居民代表

林春祥

KAM CHUK PAI SAN TSUEN

金竹排新村

Indigenous Inhabitant Representative

WONG PING WAN

原居民代表

王平云

# 大埔乡事委员会

### KAM SHAN VILLAGE

锦山村

Indigenous Inhabitant Representative

原居民代表

CHENG YUNG FAT

郑容发

YAU CHO SHING

丘祖胜

YAU KAM MING

丘锦明

Resident Representative

居民代表

LAI KAM CHUEN FELIX

赖金全

#### KAU LIU HA

较寮下

Indigenous Inhabitant Representative

原居民代表

Resident Representative

居民代表

LAM TO WING

林道荣

LAM MAN YAU

林万有

# KAU LUNG HANG

九龙坑

Indigenous Inhabitant Representative

原居民代表

CHAN TAI FUK

陈带福

LI AH TIM

李亚添

Resident Representative

居民代表

LI KOON SING

李观胜

#### LAI CHI SHAN

荔枝山

Indigenous Inhabitant Representative

原居民代表

Resident Representative

居民代表

YICK SAN LOI CLEMENT

易新来

LEE KWAI KEUNG

李桂强

# 大埔乡事委员会

### LAI PEK SHAN

犂壁山

Indigenous Inhabitant Representative

原居民代表

居民代表

LAW ON

罗安

Resident Representative

LAW YIU MAN

罗耀文

LIN AU, CHENG UK

莲澳郑屋

Indigenous Inhabitant Representative

原居民代表

CHENG WONG FAT

郑煌发

Resident Representative

居民代表

CHENG KAM WING

郑锦荣

LIN AU, LEI UK

莲澳李屋

Indigenous Inhabitant Representative

原居民代表

LEE FOOK LOI

李福来

Resident Representative

居民代表

LEE WAI KEE RICKY

李伟基

LO TSZ TIN

芦慈田

Indigenous Inhabitant Representative

原居民代表

居民代表

LEUNG SHU FAT

梁树发

Resident Representative

LEUNG CHING KONG

梁正光

LUEN YICK FISHERMEN VILLAGE

联益渔村

Resident Representative

居民代表

SHEK SZE YAU

石四友

### 大埔乡事委员会

### LUNG A PEI

龙丫排

Indigenous Inhabitant Representative

原居民代表

Resident Representative

居民代表

WAN SUNG TAI

温送泰

WAN WAI FUN

温伟勋

#### **LUNG MEI**

龙尾

Indigenous Inhabitant Representative

原居民代表

**CHAN SHUI PONG** 

陈瑞邦

**CHAN TIN SUNG** 

陈天送

Resident Representative

居民代表

**CHAN HON MING** 

陈汉明

### MA PO MEI

麻布尾

Indigenous Inhabitant Representative

原居民代表

LEUNG WING WAH

梁荣华

Resident Representative

居民代表

居民代表

Vacant

悬空

# MA WO TSUEN

马窝村

Resident Representative

CHEUNG TIN WAH

张天华

MUI SHUE HANG

梅树坑

Indigenous Inhabitant Representative

原居民代表

**CHAN WING KIN** 

陈永健

Resident Representative

居民代表

LAU WAI CHUNG

刘惠中

### 大埔乡事委员会

#### NAM HANG

南坑

Indigenous Inhabitant Representative

原居民代表

JIM NIN KWAI

詹年贵

YAU YUK KAU

邱毓球

Resident Representative

居民代表

CHIM SIU WA

詹少华

NAM WA PO

南华莆

Indigenous Inhabitant Representative

原居民代表

LAM YICK KUEN

林奕权

Resident Representative

居民代表

CHENG LUN KWONG GILVIG

郑伦光

NG TUNG CHAI

梧桐寨

Indigenous Inhabitant Representative

原居民代表

KOO KOON FONG RINGO

古观房

Resident Representative

居民代表

YAU YAU LEE

邱有厘

PAK NGAU SHEK HA TSUEN

白牛石下村

Indigenous Inhabitant Representative

原居民代表

LEUNG KOON WAH

梁官华

Resident Representative

居民代表

LEUNG YUNG FAT

梁容发

PAK NGAU SHEK SHEUNG TSUEN

白牛石上村

Indigenous Inhabitant Representative

原居民代表

LEUNG CHI KIU

梁子桥

Resident Representative

居民代表

LEUNG CHI CHUN

梁子真

# 大埔乡事委员会

### PAN CHUNG

泮涌

Indigenous Inhabitant Representative

原居民代表

MAK SIU HUNG

麦少雄

MAK YING PUI

麦英培

Resident Representative

居民代表

MAK CHIU CHEUNG

麦昭祥

### PAN CHUNG SAN TSUEN

泮涌新村

Indigenous Inhabitant Representative

原居民代表

Resident Representative

居民代表

CHENG PAK KWAN

郑柏堃

CHOW KOON KAU

周官球

### PING LONG

坪朗

Indigenous Inhabitant Representative

原居民代表

Resident Representative

居民代表

CHUNG YIU CHEONG

钟耀昌

CHUNG WAI KE

钟伟基

### PING SHAN CHAI

坪山仔

Indigenous Inhabitant Representative

原居民代表

Resident Representative

居民代表

**CHEUNG MOON TONG** 

张满堂

Vacant

悬空

# 大埔乡事委员会

### PO SAM PAI

布心排

Indigenous Inhabitant Representative

原居民代表

LAU KENG NIN

刘庚年

LAW FONG YAU

罗防有

Resident Representative

居民代表

LAU KWAI ON

刘桂安

### PUN SHAN CHAU

半山洲

Indigenous Inhabitant Representative

原居民代表

LAU KOON HEI

刘观喜

Resident Representative

居民代表

CHAN YUEN LOI

陈闰来

### SAM MUN TSAI

三门仔

Resident Representative

居民代表

SHEK KWONG YIN

石广燕

### SAN TAU KOK

職头角

Indigenous Inhabitant Representative

原居民代表

LI CHI KEUNG

李志强

TSANG SUN KEUNG

曾新强

Resident Representative

居民代表

TSANG MAN HING

曾万兴

### SAN TONG

新塘

Indigenous Inhabitant Representative

原居民代表

温官球

Resident Representative

居民代表

WAN KAM WING

WAN KOON KAU

温锦荣

大埔乡事委员会

SAN TSUEN (LAM TSUEN)

新村(林村)

Indigenous Inhabitant Representative

原居民代表

钟官华

Resident Representative

CHEUNG KAM LIN

张金连

居民代表

SAN UK KA

新屋家

Indigenous Inhabitant Representative

原居民代表

黄汉平

Resident Representative

居民代表

WONG KWOK WAI

**WONG HON PING** 

CHUNG KOON WAH

黄国威

SAN UK TSAI

新屋仔

Indigenous Inhabitant Representative

原居民代表

YAU TIN FUK

丘天福

Resident Representative

居民代表

YAU YEE

丘二

SAN WAI TSAI

新围仔

Indigenous Inhabitant Representative

原居民代表

CHEUNG KAP FOOK

张甲福

CHEUNG KWOK TUNG

张国栋

Resident Representative

居民代表

CHEUNG CHI KEUNG

张志强

大埔乡事委员会

### SHA LO TUNG CHEUNG UK

沙螺洞张屋

Indigenous Inhabitant Representative

原居民代表

CHEUNG TIN CHUEN

张天存

CHEUNG WING KEUNG

张永强

Resident Representative

居民代表

Vacant

悬空

### SHA LO TUNG LEI UK

沙螺洞李屋

Indigenous Inhabitant Representative

原居民代表

LI HON MAN KENNY

李汉文

Resident Representative

居民代表

Vacant 悬空

### SHAN LIU

山寮

Indigenous Inhabitant Representative

原居民代表

LEUNG PAK KEUNG

梁北强

Resident Representative

居民代表

Vacant

悬空

# SHE SHAN

社山

Indigenous Inhabitant Representative

原居民代表

居民代表

CHAN SIU YIN

陈少贤

Resident Representative

**CHAN SAN KWAI** 

陈新贵

SHEK KWU LUNG

石鼓垄

Indigenous Inhabitant Representative

原居民代表

CHENG YAT CHEONG

郑日昌

Resident Representative

居民代表

**CHAN SZE LEUNG** 

陈仕良

# 大埔乡事委员会

### SHEUNG WONG YI AU

上黄宜坳

Indigenous Inhabitant Representative

原居民代表

Resident Representative

居民代表

**CHAN TAT WAH** 

陈达华

CHAN PO CHUN

陈宝珍

#### SHEUNG WUN YIU

上碗室

Indigenous Inhabitant Representative

原居民代表

Resident Representative

居民代表

MA PING FAN CHARLIE

马秉芬

MA KA HING

马家庆

### SHUEN WAN CHAN UK

船湾陈屋

Indigenous Inhabitant Representative

原居民代表

Resident Representative

居民代表

**CHAN PING** 

陈平

CHAN KUN

陈根

### SHUEN WAN CHIM UK

船湾詹屋

Indigenous Inhabitant Representative

原居民代表

Resident Representative

居民代表

JIM CHUNG KWAI

詹仲桂

TSIM KOON FUK

詹官福

### SHUEN WAN LEI UK

船湾李屋

Indigenous Inhabitant Representative

原居民代表

Resident Representative

居民代表

LI TIN SUNG

李天送

LI KWOK LEUNG

李国良

# 大埔乡事委员会

### SHUEN WAN SHA LAN

船湾沙栏

Indigenous Inhabitant Representative

原居民代表

Resident Representative

居民代表

LI MOU WING

李茂荣

LEE SIU FUNG

李少峰

#### SHUEN WAN WAI HA

船湾围下

Indigenous Inhabitant Representative

原居民代表

Resident Representative

居民代表

LEE KWAI PING

李贵平

Vacant 悬空

### SHUI WO

水窝

Indigenous Inhabitant Representative

原居民代表

Resident Representative

居民代表

SUM KOON TAI

沈观带

SHAM SHI YUI SAM

沈仕锐

### SIU KAU SAN TSUEN

小滘新村

Indigenous Inhabitant Representative

原居民代表

LI CHI MING

李志明

### SIU OM SHAN

小庵山

Indigenous Inhabitant Representative

原居民代表

Resident Representative

居民代表

WAN CHING YAU

温秤有

Vacant

悬空

### 大埔乡事委员会

### TA TIT YAN

打铁印

Indigenous Inhabitant Representative

原居民代表

Resident Representative

居民代表

HO MAN KIT

何万杰

HO KAM WING

何金荣

#### TAI HANG

泰亨

Indigenous Inhabitant Representative

原居民代表

MAN KA SHUN

文家顺

MAN KWAI LIN

文贵连

MAN YAN PING

文仁炳

Resident Representative

居民代表

MAN KIN HUNG

文健洪

### TAI KAU SAN TSUEN

大滘新村

Indigenous Inhabitant Representative

原居民代表

LEE CHO SANG

李灶生

### TAI MEI TUK

大美督

Indigenous Inhabitant Representative

原居民代表

WONG CHI WAH MICHAEL

黄志华

WONG WAI TONG RAYMOND

黄惠棠

Resident Representative

居民代表

**WONG TIM HAY** 

黄添喜

# 大埔乡事委员会

### TAI OM

大庵

Indigenous Inhabitant Representative

原居民代表

Resident Representative

居民代表

CHEUNG LEUNG FAT

张亮发

CHEUNG WAH LUNG

张华龙

### TAI OM SHAN

大庵山

Indigenous Inhabitant Representative

原居民代表

Resident Representative

居民代表

**CHUNG YUK KONG** 

钟玉光

Vacant

悬空

# TAI PO KAU

大埔滘

Indigenous Inhabitant Representative

原居民代表

Resident Representative

居民代表

MAK CHI WAH

麦志华

Vacant

悬空

### TAI PO KAU HUI

大埔旧墟

Indigenous Inhabitant Representative

原居民代表

LAU SHUI HING

刘瑞兴

LI KWOK FAI

李国辉

LI LIN OI

李连爱

# 大埔乡事委员会

### TAI PO MEI

大埔尾

Indigenous Inhabitant Representative

原居民代表

LEE SIU MAN

李少文

LI WING KEUNG

李永强

Resident Representative

居民代表

LEE YUK MING

李玉明

TAI PO TAU

大埔头

Indigenous Inhabitant Representative

原居民代表

TANG MING TAI PATRICK

邓铭泰

TANG WAH

邓华

Resident Representative

居民代表

TANG CHUN KEUNG

邓振强

TAI PO TAU SHUI WAI

大埔头水围

Indigenous Inhabitant Representative

原居民代表

TANG YIP FAT

邓叶发

Resident Representative

居民代表

TANG KAM WAH

邓锦华

TAI WO

大窝

Indigenous Inhabitant Representative

原居民代表

**WONG PAK MAU** 

王柏茂

Resident Representative

居民代表

LEE TING KWAI

李丁桂

# 大埔乡事委员会

### TAI YEUNG CHE

大阳輋

Indigenous Inhabitant Representative

原居民代表

Resident Representative

居民代表

WONG TUNG SANG

黄冬生

WONG HUNG MAN AMON

黄雄文

#### TIN LIU HA

田寮下

Indigenous Inhabitant Representative

原居民代表

**CHUNG CHI MING** 

钟志明

**CHUNG WAI WING** 

钟威荣

Resident Representative

居民代表

Vacant 悬空

### TING KOK

汀角

Indigenous Inhabitant Representative

原居民代表

LI YUN HEI

李润喜

PANG KIM HUNG

彭剑雄

YU SUN CHOI

俞辛才

Resident Representative

居民代表

LAM PAK MAN

林伯敏

### TO YUEN TUNG

桃源洞

Indigenous Inhabitant Representative

原居民代表

MA WING CHEUNG

马永祥

Resident Representative

居民代表

Vacant 悬空

# 大埔乡事委员会

### TONG SHEUNG TSUEN

塘上村

Indigenous Inhabitant Representative

原居民代表

Resident Representative

居民代表

CHEUNG KAM HUNG

张锦雄

Vacant

悬空

**TSENG TAU** 

井头

Indigenous Inhabitant Representative

原居民代表

Resident Representative

居民代表

PANG CHING SANG

彭秤生

PANG NYUK CHOI

彭玉财

**TUNG TSZ** 

洞梓

Indigenous Inhabitant Representative

原居民代表

Resident Representative

居民代表

YIP CHI LEUNG

叶志良

CHUNG KIN WAI

钟坚伟

WAI TAU TSUEN

围头村

Indigenous Inhabitant Representative

原居民代表

Resident Representative

居民代表

CHEUNG KWOK YIU

张国耀

KWAN WING YIU

关荣耀

WAN TAU KOK

运头角

Indigenous Inhabitant Representative

原居民代表

MA LIK KEUNG

马力强

WANG LING TAU SAN TSUEN

横岭头新村

Indigenous Inhabitant Representative

原居民代表

LEE YAU LOI

李有来

# 大埔乡事委员会

### WONG YUE TAN

黄鱼滩

Indigenous Inhabitant Representative

原居民代表

Resident Representative

居民代表

**CHEUNG SIU MING** 

张小明

CHEUNG YAM YAU

张任有

#### YIN NGAM

燕岩

Indigenous Inhabitant Representative

原居民代表

Resident Representative

居民代表

LEE WAN CHEUNG

李运祥

Vacant 悬空

### YING PUN HA CHUK HANG

营盘下竹坑

Resident Representative

居民代表

MA TIN CHEUK

马天爵

### YUE KOK

鱼角

Indigenous Inhabitant Representative

原居民代表

Resident Representative

居民代表

CHEUNG KWOK WAI

张国慧

CHUI HOI CHOU

徐海秋

### YUEN LENG LEI UK

元岭李屋

Indigenous Inhabitant Representative

原居民代表

LEE KOON WING

李冠荣

LEE YUK MING

李玉明

Resident Representative

居民代表

LEE LONG SANG

李郎生

# 大埔乡事委员会

### YUEN LENG YIP UK

元岭叶屋

Indigenous Inhabitant Representative

原居民代表

Resident Representative

居民代表

YIP KOON FAT DAVID

叶观发

KO MING CHUEN FRANKI

高铭泉

### YUEN TUN HA

元墩下

Indigenous Inhabitant Representative

原居民代表

Resident Representative

居民代表

WONG KOON WONG

黄观皇

Vacant

悬空